

Rep. Rob Nosse
House Committee On Behavioral Health and Health Care
900 Court St. NE
Salem, OR 97301

January 27, 2023

SUBJECT: Support for HB 2696, the Oregon Sign Language Interpreter Licensure Bill

To the Chair Nosse, Vice-Chair Goodwin, Vice-Chair Nelson, and members of the Committee: I am writing to urge this Committee to support HB 2696.

My name is Erin Trine, I am an ASL/English interpreter and interpreter educator and I am writing to urge the Committee's support of HB 2696.

This bill will protect the more than 180,000 Deaf, DeafBlind, and Hard of Hearing Oregonians in our state by establishing a licensure requirement for Sign Language interpreters. Currently in Oregon, anyone can legally represent themselves as a Sign Language interpreter whether or not they are qualified and provide services in settings such as: emergency press conferences, drug treatment facilities, emergency medical situations or attorney-client meetings. This results in unqualified or unethical interpreting services, violating the rights of our Deaf, DeafBlind, and hard of hearing Oregonians and potentially causing great harm to consumers. Along with the risk to the consumers, hiring entities including government agencies are at risk of lawsuits if they hire interpreters who are unqualified.

HB 2696 will create a State Board of Sign Language Interpreters within Oregon Health Authority, outline requirements for interpreter licensure, establish standards for the profession and by doing this protect consumers and hiring entities by requiring licensure to work as a Sign Language interpreter in Oregon. Over 30 states have established such requirements for Sign Language interpreters and the passing of this bill would ensure Oregon is in line with national best practices.

Unqualified interpreters have a devastating impact on the lives of Deaf, DeafBlind, and Hard of Hearing consumers. Interpreters are often needed for high stakes situations and state licensure is a simple step toward protecting all consumers of ASL/English interpreting, including hearing consumers.

I respectfully ask for the Committee's support of HB 2696 the Oregon Sign Language Interpreter Licensure Bill because this law will protect the rights of Oregon's Deaf, Deafblind, and Hard of Hearing citizens.

Sincerely,
Erin Trine, M.A., NIC, K-12
3421 Darrin St NW
Salem, OR 97304